

ICS 29.120.99

Ersatz für
VG 95387-3:1996-10Supersedes
VG 95387-3:1996-10

**Befestigungs- und Kennzeichnungsteile —
Teil 3: Einbaurichtlinien;
Text Deutsch und Englisch**

Mounting and marking parts —
Part 3: Mounting instructions;
Text in German and English

Parties de fixation et de marquage —
Partie 3: Guide d'installation;
Texte en allemand et anglais

Gesamtumfang 7 Seiten
Total extent 7 pages

Normenstelle Elektrotechnik (NE) im DIN Deutsches Institut für Normung e.V.

The English version is a translation. In case of dispute the German original will govern.

Inhalt		Contents	
	Seite		Page
Vorwort	3	Foreword	3
1 Anwendungsbereich	4	1 Scope	4
2 Normative Verweisungen	4	2 Normative references	4
3 Begriffe	4	3 Terms and definitions	4
4 Befestigungsteile	5	4 Mounting parts	5
5 Spannwerkzeuge	6	5 Setting tools	6
6 Kennzeichnungsteile	6	6 Marking parts	6
6.1 Aufbringen der Kennzeichnung	6	6.1 Application of the marking	6
6.2 Befestigungsart	6	6.2 Style of fastening	6
6.3 Bezeichnung der Befestigungsart	7	6.3 Designation of the style of fastening	7
Literaturhinweise	7	Bibliography	7
Bilder		Figures	
Bild 1 — Einführung des Bandendes	5	Figure 1 — Inserting of the tie end	5
Bild 2 — Anziehen von Hand	5	Figure 2 — Drawn by hand	5
Bild 3 — Festziehen mit Spannwerkzeug	5	Figure 3 — Fastening by hand setting tool	5
Bild 4 — Kurzzeichen für die Befestigungsarten	6	Figure 4 — Code letters for the styles of fastening	6

Vorwort

Diese Norm wurde von der Normenstelle Elektrotechnik (NE) im DIN, Arbeitsausschuss NA 140-00-17-04 UA "Befestigungs- und Kennzeichnungsteile", erarbeitet.

Bei der vorliegenden Norm handelt es sich um eine Verfahrensnorm für den Bereich Befestigungs- und Kennzeichnungsteile.

Es wird auf die Möglichkeit hingewiesen, dass einige Texte dieses Dokuments Patentrechte berühren können. Das DIN ist nicht dafür verantwortlich, einige oder alle diesbezüglichen Patentrechte zu identifizieren.

VG 95387 *Befestigungs- und Kennzeichnungsteile* besteht aus:

siehe VG 95387-1, *Übersicht*

Diese Norm ist auch anerkannt von:

- armasuisse
3003 BERN
SCHWEIZ
- Ministerie van Defensie
DGM/MIB
2500 ES DEN HAAG
NIEDERLANDE

Änderungen

Gegenüber VG 95387-3:1996-10 wurden folgende Änderungen vorgenommen:

- a) Inhalt hinsichtlich Spannwerkzeugen und Kennzeichnung aktualisiert;
- b) Norm redaktionell überarbeitet.

Frühere Ausgaben

VG 95387-3: 1983-06, 1989-06, 1996-10

Foreword

This standard has been prepared by Normenstelle Elektrotechnik (NE) im DIN, committee NA 140-00-17-04 UA "Befestigungs- und Kennzeichnungsteile".

The presented standard is a process standard for mounting and marking parts.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. DIN shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

VG 95387 *Mounting and marking parts* consists of:

See VG 95387-1, *Survey*

This standard is also recognized by:

- armasuisse
3003 BERNE
SWITZERLAND
- Ministerie van Defensie
DGM/MIB
2500 ES DEN HAAG
NETHERLANDS

Amendments

Compared with VG 95387-3:1996-10 the following amendments have been adopted:

- a) contents concerning setting tools and marking updated;
- b) standard editorially revised.

Previous editions